

MARMITEK®

Link SE

Zigbee repeater

Use this repeater to extend the wireless range, or to improve the signal quality of your Smart me Zigbee network.



Package content

USB Zigbee repeater
quick guide

This product requires a Zigbee gateway (sold separately).



Marmitek Smart me app



Multi language user guide

Safety Instructions

Please read these instructions thoroughly before you use the device and keep them for future reference. Only for indoor use.

- Do not expose the product to extremely high or low temperatures, strong light sources or direct sunlight.
- This product is not a toy. Keep out of reach of children.
- Repairs or service should only be performed by qualified personnel.

Requirements

This product requires a Smart me Zigbee Gateway (sold separately) that is connected to the Internet.

Installation of the Smart me app

Download and install the Marmitek Smart me app from the Apple app store or the Google Play store.

Launch the Smart me app after installation is completed. Follow the instructions and register for a new account.

Installation of the Link SE

- Insert the Link SE into a USB-A power source.
- The indicator light should start flashing rapidly. If the light is not flashing, the product requires a reset. Plug and unplug the Link SE for 3 times from the USB-A power source until the blue LED starts flashing rapidly.
- Launch the Smart me app from your smart phone or tablet.
- Select the Smart me Zigbee Gateway.
- Click on the + (at the bottom of the screen) to add a new product, confirm that the indicator light is flashing quickly and follow the instructions.
- Press Help button during installation for more information or when installation fails.

Notes for using the product

- After the installation is completed you can configure the Link SE by using the app.
- Check our website www.marmitek.com for more details and how to use the Smart me products.

Technical specifications

Wireless technology	Zigbee 3.0
Operating range	up to 30 meters
Power	5V DC USB-A
Average current	<30 mA
Use	indoor use only
Dimensions (h x w x d)	18 x 7 x 28 mm



indicator light

Declaration of Conformity



Hereby, Marmitek BV, declares that the Link SE is in compliance with the essential requirements of the 2014/53/EU Directives.

Full Declaration of Conformity is available at

www.marmitek.com/en/declarations-of-conformity/

More detailed user guide and instructions are available on our website at www.marmitek.com

Veiligheidsinstructies

Lees deze instructies zorgvuldig door voordat u het apparaat in gebruik neemt en bewaar ze voor toekomstig gebruik.

- Alleen voor gebruik binnenshuis.
- Stel het product niet bloot aan extreem hoge of lage temperaturen, sterke lichtbronnen of direct zonlicht.
- Dit product is geen speelgoed. Buiten het bereik van kinderen bewaren.
- Reparaties of onderhoud mogen alleen worden uitgevoerd door gekwalificeerd personeel.

Eisen

- Voor dit product is een Smart me Zigbee gateway nodig (apart verkrijgbaar) die verbonden is met het internet.

Installatie van de Smart me app

- Download en installeer de Marmitek Smart me app in de Apple app store of de Google Play store.
- Start de Smart me app nadat de installatie is voltooid.
- Volg de instructies en registreer je voor een nieuw account.

Installatie van de Link SE

- Sluit de Link SE aan op een USB-A stroombron.
- Het indicatielampje moet snel beginnen te knippen. Als het lampje niet knippert, heeft het product een reset nodig. Steek de Link SE 3 keer in en uit de USB-A stroombron totdat het blauwe lampje snel begint te knippen.
- Start de Smart me app vanaf uw smartphone of tablet.
- Klik op de Smart me Zigbee Gateway.
- Klik op de + (onder in het scherm) om een nieuw product toe te voegen, bevestig of het indicatielampje snel knippert en volg de instructies.
- Druk tijdens de installatie op de Help-knop voor meer informatie of wanneer de installatie mislukt.

Opmerkingen voor het gebruik van het product

- Nadat de installatie is voltooid, kunt u de Link SE configureren met behulp van de app.
- Kijk op onze website www.marmitek.com voor meer informatie en hoe u de Smart me producten kunt gebruiken.

Technische specificaties

Draadloze technologie

Bereik

Voeding

Gemiddeld verbruik

Gebruik

Afmetingen (h x b x d)

Zigbee 3.0

tot 30 meter

5 V DC USB-A

<30 mA

Alleen binnen te

gebruiken

18 x 7 x 28 mm



Indicatie lampje

Verklaring van overeenstemming



Marmitek BV verklaart hierbij dat de Link SE voldoet aan de essentiële eisen van de 2014/53/EU richtlijnen. De volledige

conformiteitsverklaring is beschikbaar op www.marmitek.com/en/declarations-of-conformity/

Meer gedetailleerde gebruikershandleiding en instructies zijn beschikbaar op onze website op www.marmitek.com

Sicherheitshinweise

Bitte lesen Sie diese Anleitung sorgfältig durch bevor der Benutzung des Geräts und behalten diese zum späteren Gebrauch.

- Nur für den Innenbereich geeignet.
- Setzen Sie das Produkt keinen extrem hohen oder niedrigen Temperaturen, starken Lichtquellen oder direktem Sonnenlicht aus.
- Dieses Produkt ist kein Spielzeug. Außerhalb der Reichweite von Kindern halten.
- Reparaturen oder Wartungen dürfen nur von qualifiziertem Personal durchgeführt werden.

Anforderungen

- Dieses Produkt erfordert ein Smart me Zigbee-Gateway (separat erhältlich), das mit dem Internet verbunden ist.

Installation der Smart me App

- Laden Sie die Marmitek Smart me App herunter und installieren Sie sie von der Apple App Store oder Google Play Store.
- Wenn die Installation abgeschlossen ist, starten Sie die Smart me App.
- Folgen Sie den Hinweisen und registrieren Sie sich für ein neues Konto.

Installation des Link SE

- Schließen Sie den Link SE an eine USB-A-Stromquelle an.
- Die Kontrollleuchte sollte schnell zu blinken beginnen. Wenn die Leuchte nicht blinkt, muss das Produkt zurückgesetzt werden. Stecken Sie den Link SE dreimal in die USB-A-Stromquelle ein und aus, bis die blaue LED schnell zu blinken beginnt.
- Starten Sie die Smart me App auf Ihrem Smartphone oder Tablett.
- Wählen Sie das Smart me Zigbee-Gateway aus.
- Klicken Sie auf das + (am unteren Rand des Bildschirms), um ein neues Produkt hinzuzufügen, bestätigen Sie, wenn die Kontrollleuchte schnell blinkt und folgen Sie den Anweisungen.
- Klicken Sie während der Installation auf die Schaltfläche Hilfe, um weitere Informationen zu erhalten oder wenn die Installation nicht erfolgreich ist.

Hinweise zur Verwendung des Produkts

- Nach Abschluss der Installation können Sie den Smart-Sensor mit Hilfe der App konfigurieren.
- Besuchen Sie unsere Website www.marmitek.com für weitere Informationen und die Verwendung der Smart me Produkte.

Technische Daten

Funktechnologie	Zigbee 3.0
Reichweite	bis zu 30 Meter
Stromversorgung	5V DC USB-A
Durchschnittlicher Verbrauch	<30 mA
Magnetischer Steuerabstand	>20mm
Verwendung	nur für den Innenbereich
Abmessungen (H x B x T)	18 x 7 x 28 mm



Kontrollleuchte

Konformitätserklärung



Marmitek BV erklärt hiermit, dass die Link SE die grundlegenden Anforderungen der Richtlinien 2014/53/EU erfüllt. Die vollständige Konformitätserklärung ist verfügbar unter www.marmitek.com/en/declarations-of-conformity/. Detailliertere Bedienungsanleitungen und Anweisungen finden Sie auf unserer Website unter www.marmitek.com

Consignes de sécurité

Veuillez lire attentivement ces instructions avant d'utiliser l'appareil et conservez-les pour référence ultérieure.

- Pour usage intérieur uniquement.
- N'exposez pas l'appareil à des températures extrêmement élevées ou très basses, à des sources lumineuses intenses ou à la lumière directe du soleil.
- Ce produit n'est pas un jouet. Tenir hors de portée des enfants.
- Les réparations ou l'entretien ne doivent être effectués que par du personnel qualifié.

Exigences

- Ce produit nécessite une passerelle Smart me Zigbee (vendue séparément) connectée à Internet.

Installation de l'application Smart me

- Téléchargez et installez l'application Marmitek Smart me de la boutique Apple ou de la boutique Google Play.
- Une fois l'installation terminée, lancez l'application Smart me.
- Suivez les instructions et créez un nouveau compte.

Installer le Link SE

- Connectez le Link SE à une source d'alimentation USB-A.
- Le témoin lumineux doit commencer à clignoter rapidement. Si la lumière ne clignote pas, le produit nécessite une réinitialisation. Branchez et débranchez le Link SE 3 fois de la source d'alimentation USB-A jusqu'à ce que le voyant bleu commence à clignoter rapidement.
- Lancez l'application Smart me depuis votre téléphone intelligent ou votre tablette.
- Sélectionnez la passerelle Smart me Zigbee.
- Cliquez sur le + (en bas de l'écran) pour ajouter un nouveau produit, confirmez si le témoin lumineux clignote rapidement et suivez les instructions.
- Pendant l'installation, appuyez sur le bouton Aide pour plus d'informations ou si l'installation échoue.

Remarques sur l'utilisation du produit

- Une fois l'installation terminée, vous pouvez configurer le Link SE à l'aide de l'application.
- Visitez notre site Web www.marmitek.com pour plus d'informations et pour savoir comment utiliser les produits Smart me.

Caractéristiques techniques

Technologie sans fil	Zigbee 3.0
Portée de fonctionnement	jusqu'à 30 mètres
Alimentation	5V DC USB-A
Consommation moyenne	<30 mA
Utilisation	utilisation en intérieur uniquement
Dimensions (h x l x p)	18 x 7 x 28 mm



témoin lumineux

Déclaration de conformité



Marmitek BV déclare par la présente que le Link SE est conforme aux exigences essentielles des directives 2014/53/EU. La déclaration de conformité complète est disponible sur www.marmitek.com/en/declarations-of-conformity/

Un manuel d'utilisation plus détaillé et des instructions sont disponibles sur notre site Web à l'adresse www.marmitek.com

Indicaciones de seguridad

Por favor, lea atentamente estas instrucciones antes de utilizar el dispositivo y guárdelas para futuras consultas.

- Sólo para uso en interiores.
- No exponga el producto a temperaturas extremadamente altas o bajas, a fuentes de luz fuertes o a la luz solar directa.
- Este producto no es un juguete. Mantenga este medicamento fuera del alcance de los niños.
- Las reparaciones o el mantenimiento sólo deben ser realizados por personal cualificado.

Requisitos

- Este producto requiere una pasarela Smart me Zigbee (se vende por separado) conectada a Internet.

Instalación de la aplicación Smart me

- Descarga e instala la aplicación Marmitek Smart me de la tienda de aplicaciones de Apple o de Google Play.
- Una vez finalizada la instalación, ejecute la aplicación Smart me.
- Siga las instrucciones y regístrese para obtener una nueva cuenta.

Instalación del Link SE

- Conecte el Link SE a una fuente de alimentación USB-A.
- El indicador luminoso debería empezar a parpadear rápidamente. Si la luz no parpadea, el producto requiere un reinicio. Enchufe y desenchufe el Link SE durante 3 veces de la fuente de alimentación USB-A hasta que el indicador luminoso azul empiece a parpadear rápidamente.
- Inicie la aplicación Smart me desde su smartphone o tableta.
- Seleccione la pasarela Smart me Zigbee.
- Haga clic en el signo + (en la parte inferior de la pantalla) para añadir un nuevo producto, confirme si el indicador luminoso parpadea rápidamente y siga las instrucciones.
- Durante la instalación, pulse el botón Ayuda para obtener más información o si la instalación falla.

Notas sobre el uso del producto

- Una vez finalizada la instalación, puede configurar el Link SE utilizando la aplicación.
- Visite nuestro sitio web www.marmitek.com para obtener más información y saber cómo utilizar los productos Smart me.

Especificaciones Técnicas

Tecnología inalámbrica	Zigbee 3.0
Alcance	hasta 30 metros
Alimentación	5V DC USB-A
Consumo medio	<30 mA
Uso	sólo en interiores
Dimensiones (h x w x d)	18 x 7 x 28 mm



Declaración de conformidad

CE Marmitek BV declara que Link SE cumple con los requisitos esenciales de las directivas 2014/53/UE. La Declaración de Conformidad completa está disponible en www.marmitek.com/en/declarations-of-conformity/

Un manual de usuario más detallado e instrucciones están disponibles en nuestro sitio web en www.marmitek.com

Avvertenze di sicurezza

Leggere attentamente le presenti istruzioni prima di utilizzare l'apparecchio e conservarle per riferimenti futuri.

- Solo per uso interno.
- Non esporre il prodotto a temperature estremamente elevate o basse, a forti fonti di luce o alla luce solare diretta.
- Questo prodotto non è un giocattolo. Tenere fuori dalla portata dei bambini.
- Le riparazioni o la manutenzione devono essere eseguite solo da personale qualificato.

Requisiti

- Questo prodotto richiede un gateway Smart me Zigbee (venduto separatamente) collegato a Internet.

Installazione dell'applicazione Smart me

- Scaricare e installare l'applicazione Marmitek Smart me dall'app store Apple o dall'app store Google Play.
- Una volta completata l'installazione, lanciare l'applicazione Smart me.
- Segui le istruzioni e registrati per ottenere un nuovo account.

Installare lo Link SE

- Collegare il Link SE a una fonte di alimentazione USB-A.
- La spia dovrebbe iniziare a lampeggiare rapidamente. Se la luce non lampeggia, il prodotto richiede un reset. Collegare e scollegare il Link SE per 3 volte dalla fonte di alimentazione USB-A fino a quando il LED blu inizia a lampeggiare rapidamente.
- Lancia l'applicazione Smart me dal tuo smartphone o tablet.
- Seleziona il Gateway Zigbee di Smart me.
- Clicca sul + (nella parte inferiore dello schermo) per aggiungere un nuovo prodotto, conferma se l'indicatore luminoso lampeggia rapidamente e segui le istruzioni.
- Durante l'installazione, premere il pulsante Help per ulteriori informazioni o se l'installazione fallisce.

Note sull'utilizzo del prodotto

- Al termine dell'installazione è possibile configurare il Link SE utilizzando l'applicazione.
- Visita il nostro sito web www.marmitek.com per maggiori informazioni e come utilizzare i prodotti Smart me.

Specifiche tecniche

Tecnologia senza fili	Zigbee 3.0
Raggio d'azione	fino a 30 metri
Alimentazione	5V DC USB-A
Consumo medio	<30 mA
Uso	solo uso interno
Dimensioni (h x l x p)	18 x 7 x 28 mm



Indicatore luminoso

Dichiarazione di conformità

CE Marmitek BV dichiara che la Link SE è conforme ai requisiti essenziali delle direttive 2014/53/UE. La dichiarazione di conformità completa è disponibile all'indirizzo www.marmitek.com/en/declarations-of-conformity/

Un manuale utente più dettagliato e le istruzioni per l'uso sono disponibili sul nostro sito web all'indirizzo www.marmitek.com



smart me

20762_20211214 | Link SE™
all rights reserved © MARMITEK

stay connected

marmitek.com